

SAN JOSE RECYCLES CLEAN

SanJoseRecycles.org

#KeepSJClean

CITY OF
SAN JOSE
CAPITAL OF SILICON VALLEY

Environmental Services

No Food. No Liquid.
No Problem.

SAN JOSE RECICLA LIMPIO
Sin Comida. Sin Liquido. Sin Problemas.

SAN JOSE TÁI CHẾ SẠCH
Không dính thức ăn. Không còn chất lỏng.
Không vấn đề gì.





Happy Holidays!

Chúc Mừng Những Ngày Nghỉ Lễ!

¡Felices Fiestas!



Recicle su árbol de Navidad: La recolección de árboles de Navidad del borde de la acera se realizará el día de recolección habitual del 26 de diciembre de 2019 al 31 de enero de 2020. Retire los soportes, el oropel y las decoraciones. Corte en partes de 5 pies. Realice esta tarea antes de las 6:00 a.m. Póngase en contacto con su empresa de recolección de residuos, reciclaje o recortes de jardín para realizar consultas de servicios o recolecciones.

Reciclaje y residuos

Green Team of San Jose
(408) 282-4400
customerservice@greenteam.com
www.greenteam.com

Recortes de jardín

GreenWaste Recovery
(408) 283-4800
customerservice@greenwaste.com
www.greenwaste.com

Calendario de recolección para las festividades 2019-2020

Si su recolección habitual de residuos, reciclaje o recortes de jardín cae el Día de Acción de Gracias, Navidad o Año Nuevo, o posteriormente, su recolección se realizará un día más tarde durante esa semana.

Noviembre 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
24	25	26	27	28 THANKSGIVING	29	30

Diciembre 2019 - Enero 2020

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
22	23	24	25 CHRISTMAS	26	27	28

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
29	30	31	1 NEW YEAR'S DAY	2	3	4



Environmental Services

200 E. Santa Clara St., 10th Floor
San José, CA 95113-1905

Presorted
First-Class Mail
U.S. Postage PAID
San José, CA
Permit No. 502



Visite www.sjenvironment.org/lookup y busque su día de recolección en el periodo de las festividades.





Happy Holidays!

Chúc Mừng Những Ngày Nghỉ Lễ!

¡Felices Fiestas!



Environmental Services

200 E. Santa Clara St., 10th Floor
San José, CA 95113-1905

Presorted
First-Class Mail
U.S. Postage PAID
San José, CA
Permit No. 502

Recicle su árbol de Navidad: La recolección de árboles de Navidad del borde de la acera se realizará el día de recolección habitual del 26 de diciembre de 2019 al 31 de enero de 2020. Retire los soportes, el oropel y las decoraciones. Corte en partes de 5 pies. Realice esta tarea antes de las 6:00 a.m. Póngase en contacto con su empresa de recolección de residuos, reciclaje o recortes de jardín para realizar consultas de servicios o recolecciones.

Reciclaje

California Waste Solutions
(408) 213-7800
customerservice@calwaste.com
www.calwaste.com

Residuos

Garden City Sanitation
(408) 988-4500
www.gardencitysanitation.com/
contact

Recortes de jardín

GreenWaste Recovery
(408) 283-4800
customerservice@greenwaste.com
www.greenwaste.com

Calendario de recolección para las festividades 2019-2020

Si su recolección habitual de residuos, reciclaje o recortes de jardín cae el Día de Acción de Gracias, Navidad o Año Nuevo, o posteriormente, su recolección se realizará un día más tarde durante esa semana.

Noviembre 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
24	25	26	27	28 THANKSGIVING	29	30

Diciembre 2019 - Enero 2020

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
22	23	24	25 CHRISTMAS	26	27	28

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
29	30	31	1 NEW YEAR'S DAY	2	3	4



Visite www.sjenvironment.org/lookup y busque su día de recolección en el período de las festividades.



Printed on recycled paper using soy-based inks. © 2019 City of San Jose



Happy Holidays!

Chúc Mừng Những Ngày Nghỉ Lễ!

¡Felices Fiestas!



Tái Chế Cây Thông Giáng Sinh Của Quý Vị: Đợt thu dọn các cây thông ngoài lề đường sẽ vào ngày thu rác bình thường của quý vị từ ngày 26 Tháng Mười Hai năm 2019 đến ngày 31 Tháng Một năm 2020. Gỡ bỏ phần chân đế, các dây kim tuyến, và đồ trang trí. Cắt thành từng đoạn dài 5 ft. Mang ra ngoài trước 6:00 giờ sáng. Liên hệ với công ty thu gom tái chế, rác thải, hoặc rác từ cắt tỉa sân vườn của quý vị để biết thông tin về việc thu gom hoặc yêu cầu dịch vụ.

Tái chế & Rác thải

Green Team of San Jose

(408) 282-4400

customerservice@greenteam.com

www.greenteam.com

Rác từ cắt tỉa sân vườn

GreenWaste Recovery

(408) 283-4800

customerservice@greenwaste.com

www.greenwaste.com

Lịch Thu Gom Vào Kỳ Nghỉ Lễ 2019-20

Nếu ngày thu gom rác thải, tái chế và rác từ cắt tỉa sân vườn bình thường của quý vị rơi vào đúng Ngày đầu Năm Mới thì ngày thu gom rác của quý vị sẽ chuyển sang một ngày sau cũng trong tuần đó.

Tháng Mười Một 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
24	25	26	27	28 THANKSGIVING	29	30

Tháng Mười Hai 2019 - Tháng Một 2020

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
22	23	24	25 CHRISTMAS	26	27	28

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
29	30	31	1 NEW YEAR'S DAY	2	3	4



Environmental Services

200 E. Santa Clara St., 10th Floor
San José, CA 95113-1905

Presorted
First-Class Mail
U.S. Postage PAID
San José, CA
Permit No. 502



Truy cập trang mạng
www.sjenvironment.org/lookup để tìm thông tin về ngày thu gom trong kỳ lễ của quý vị.





Happy Holidays!

Chúc Mừng Những Ngày Nghỉ Lễ!

¡Felices Fiestas!



Tái Chế Cây Thông Giáng Sinh Của Quý Vị: Đợt thu dọn các cây thông ngoài lề đường sẽ vào ngày thu rác bình thường của quý vị từ ngày 26 Tháng Mười Hai năm 2019 đến ngày 31 Tháng Một năm 2020. Gỡ bỏ phần chân đế, các dây kim tuyến, và đồ trang trí. Cắt thành từng đoạn dài 5 ft. Mang ra ngoài trước 6:00 giờ sáng. Liên hệ với công ty thu gom tái chế, rác thải, hoặc rác từ cắt tỉa sân vườn của quý vị để biết thông tin về việc thu gom hoặc yêu cầu dịch vụ.

Tái chế

California Waste Solutions
(408) 213-7800
customerservice@calwaste.com
www.calwaste.com

Rác thải

Garden City Sanitation
(408) 988-4500
www.gardencitysanitation.com/
contact

Rác từ cắt tỉa sân vườn

GreenWaste Recovery
(408) 283-4800
customerservice@greenwaste.com
www.greenwaste.com

Lịch Thu Gom Vào Kỳ Nghỉ Lễ 2019-20

Nếu ngày thu gom rác thải, tái chế và rác từ cắt tỉa sân vườn bình thường của quý vị rơi vào đúng hoặc sau Lễ Tạ Ơn, Giáng Sinh hoặc Ngày đầu Năm Mới thì ngày thu gom rác của quý vị sẽ chuyển sang một ngày sau cũng trong tuần đó.

Tháng Mười Một 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
24	25	26	27	28 THANKSGIVING	29	30

Tháng Mười Hai 2019 - Tháng Một 2020

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
22	23	24	25 CHRISTMAS	26	27	28

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
29	30	31	1 NEW YEAR'S DAY	2	3	4



Environmental Services

200 E. Santa Clara St., 10th Floor
San José, CA 95113-1905

Presorted
First-Class Mail
U.S. Postage PAID
San José, CA
Permit No. 502



Truy cập trang mạng
www.sjenvironment.org/lookup để tìm thông tin về ngày thu gom trong kỳ lễ của quý vị.

